

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

UNE SÉANCE EXTRAORDINAIRE du Conseil municipal est tenue à l'heure et au lieu des sessions, mercredi le 16 décembre 2015 à 19h30.

La convocation est remise aux membres du conseil le 7 décembre 2015.

Madame, Monsieur,

AVIS SPÉCIAL vous est donné par la soussignée, Caroline Fortin, directrice générale / secrétaire-trésorière, qu'une session extraordinaire du Conseil de cette municipalité est convoquée par les présentes par Monsieur Régnald Grondin, maire, pour être tenue au lieu ordinaire des sessions du Conseil à 19h30, le seizième jour du mois de décembre 2015, et qu'il sera pris en considération les sujets suivants, à savoir :

1. Lecture et adoption de l'ordre du jour.
2. Lecture des prévisions budgétaires pour l'année 2016.
3. Adoption des prévisions budgétaires pour l'année 2016.
4. Adoption du taux de taxation foncière pour l'année 2016.
5. Adoption des taux de taxation fixe pour les déchets et recyclages.
6. Adoption des taux de taxation pour l'assainissement des eaux usées.
7. Adoption des taux de taxation fixe pour les vidanges de fosses septiques.
8. Adoption des intérêts pour l'année 2016.
9. Adoption des immobilisations pour les années 2016 – 2017 – 2018
10. Adoption pour la perception des taxes foncières en 6 versements.
11. Adoption pour la perception des taxes pour l'assainissement des eaux usées en 6 versements.
12. Adoption pour la perception des taxes de déchets en un seul versement
13. Adoption pour la perception de la taxation supplémentaire en 6 versements.
14. Adoption pour un escompte de 2% pour le débiteur qui acquittera son compte de taxes municipales en un seul versement dans les 30 jours suivant la date du compte (montant supérieur à 300 \$ par compte de taxe de l'année 2016).
15. Période de questions
16. Levée de la séance

Donné ce septième jour du mois de décembre 2015.

Signé : Caroline Fortin
Directrice générale / secrétaire-trésorière

Sont présents/es : M. Daniel Turcotte
M. François Beaulieu

M. Daniel Roy
M. Daniel Giroux

Sont absentes : Mme Manon Olivier

Mme Sylvie Laroche

FORMANT QUORUM sous la présidence de Monsieur Régnald Grondin, maire

.....

2015-12-16-254

LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption de l'ordre du jour, tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité

.....

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2016

RECETTES DE SOURCES LOCALES

Taxes :

Taxes foncières générales	714 499	
Taxes spéciales – Égout – Emprunt	18 323	
Taxe spéciale – Égout – Opération	6 000	
Total :		738 822

Tarification sur une autre base :

Réseau égout – Emprunt	45 471	
Réseau égout – Opération	24 000	
Matières résiduelles	89 938	
Vidange des fosses septiques	22 875	
Total :		182 284

Paiement tenant lieu de taxes

Terres publiques	17 387	
Compensation école	5 213	
Total :		22 600

Services rendus

Services rendus aux organismes municipaux	14 500	
Autres services rendus	7 070	
Total :		21 570

Imposition de droits :

Licences et permis	1 500	
Chien	770	
Mutations immobilières	15 000	
Carrières et sablières	15 000	
Total :		32 270

<u>Amendes et pénalité :</u>	10 000	10 000
------------------------------	--------	--------

<u>Intérêts :</u>	12 000	12 000
-------------------	--------	--------

<u>Autres revenus :</u>	1 000	1 000
-------------------------	-------	-------

TOTAL DES RECETTES DE SOURCES LOCALES 1 020 546

TRANSFERTS

Transferts – Ententes – Partage :

Réseau routier	143 834	
Chemin Été	5 000	
Passages à niveau	7 424	
Subvention – Gouvernement – Intérêts	153 987	
Redevance Recyc-Québec	11 579	
Total :		321 824

TOTAL DES TRANSFERTS 321 824

TOTAL DES REVENUS 1 342 370

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

DÉPENSES POUR L'ANNÉE 2016

ADMINISTRATION GÉNÉRALE

Conseil municipal

Rémunération des élus	35 117	
Cotisation de l'employeur	2 450	
Frais de déplacement	350	
Congrès	750	
Téléphone	1 000	
Formation & Réception	1 180	
Quote-part	3 773	
Total :		44 620

Application de la loi

Quote-part	1 067	
Total :		1 067

Gestion financière

Rémunération administrative	61 371	
Cotisation de l'employeur	10 774	
Frais de déplacement	525	
Frais de congrès	1 120	
Frais de poste	3 300	
Téléphone	3 000	
Internet	1 415	
Publicité & Information	650	
Comptabilité & Vérification	6 500	
Administration & Informatique	5 500	
Assurances	1 158	
Cautionnement	440	
Assurance responsabilité publique	8 839	
Traitement des données	300	
Service de formation	1 000	
Réception	500	
Cotisation & Abonnement	800	
Frais de banque	504	
Location Ameublement & Équipement	3 300	
Fourniture de bureau	2 800	
Quote-part	10 837	
Escompte sur taxes	6 000	
Total :		130 633

Évaluation

Quote-part	22 659	
Total :		22 659

Autres

Services juridiques	5 000	
Autres contrats	2 000	
Assurances	675	
Dons & Subventions	2 000	
Total :		9 675

ADMINISTRATION GÉNÉRALE

208 654

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

SÉCURITÉ PUBLIQUE

Police

Sûreté du Québec	76 892	
Total :		76 892

Service d'Incendie & Premiers répondants

Honoraires	15 000	
Cotisation de l'employeur	320	
Frais de déplacement	1 000	
Téléphone	4 400	
Publicité & Information	330	
Assurance Incendie	1 160	
Assurance Véhicules	1 004	
Entente Incendie	12 000	
Service technique et génie	595	
Service de formation	12 450	
Immatriculation	2 000	
Permis de feu	500	
Entretien & Réparation – Bât. & Terrain	3 000	
Entretien & Réparation – Véhicules	2 500	
Entretien & Réparation – Mach. & Equip.	2 000	
Entretien & Réparation - Ameublement	150	
Essence, huile, diesel et graisse	1 925	
Propane	2 500	
Produits chimiques	300	
Pièces & Accessoires	15 000	
Vêtements & Chaussures	7 200	
Électricité	800	
Quote-part	3 908	
Total :		90 042

SÉCURITÉ PUBLIQUE

166 934

TRANSPORT

Voirie municipale

Rémunération	54 738	
Cotisation de l'employeur	9 880	
Frais de déplacement	5 000	
Téléphone	1 000	
Honoraires services scientifiques et génie	7 000	
Assurance – Bâtiment	1 188	
Service Technique & Génie	200	
Service de formation	5 000	
Immatriculation	2 250	
Aide voirie	2 000	
Location véhicules	3 800	
Location Machinerie & Équipement	22 000	
Ent. & Réparation – Chemins & Trottoirs	168 959	
Entretien & Réparation – Bât. & Terrain	2 785	
Entretien & Réparation – Véhicules	4 700	
Entretien & Réparation – Équipement	2 000	
Gravier, sable, asphalte	30 000	
Essence, huile, graisse, diesel	2 000	
Propane	2 500	
Produits chimiques	900	
Pièces & Accessoires	5 800	
Électricité	880	
Total :		334 580

Enlèvement de la neige

Rémunération	3 956	
Cotisation de l'employeur	554	
Téléphone	1 000	

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

Assurance véhicules	2 250		
Contrat d'enlèvement de la neige	15 120		
Immatriculation	2 000		
Loc. Machinerie & Équipement	3 500		
Ent. & Rép. – Véhicules	16 500		
Gravier & Calcium	8 600		
Essence, huile, diesel et graisse	12 000		
Pièces & Accessoires	1 500		
Électricité	250		
Total :		67 230	
<u>Éclairage public</u>			
Infrastructure	4 000		
Électricité	6 225		
Total :		10 225	
<u>Circulation</u>			
Signalisation	2 250		
Total :		2 250	
<u>Transport en commun</u>			
Transport adapté	2 784		
Total :		2 784	
TRANSPORT			417 069
 <u>HYGIÈNE DU MILIEU</u>			
<u>Réseau égout</u>			
Assurances-bâtisse	700		
Assurances – refoulement	2 500		
Égout – Opération	10 000		
Test laboratoire	1 750		
Pièces & Accessoires	5 500		
Électricité	5 000		
Service professionnels et techniques	10 000		
Total :		35 450	
<u>Déchets domestiques</u>			
Déchets domestiques	33 705		
Achats de bacs	1 000		
Quote-part – Enfouissement	40 923		
Quote-part – PGMR	269		
Quote-part – Vidange des fosses septiques	22 875		
Total :		98 772	
<u>Matières secondaires</u>			
Matières secondaires	19 819		
Total :		19 819	
HYGIÈNE DU MILIEU			154 096
 <u>AMÉNAGEMENT & URBANISME</u>			
<u>Aménagement, urbanisme et zonage</u>			
Comité consultatif d'urbanisme	1 100		
Schéma d'aménagement	8 000		
Quote-part	4 235		
Total :		13 335	
<u>Promotion & Développement économique</u>			
Quote-part – Développement	14 399		
CDE de Val-Alain	45 000		
Total :		59 399	
AMÉNAGEMENT & URBANISME			72 734

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

CULTURE & LOISIRS

Centre communautaire

Téléphone	150	
Entretien ménager	6 000	
Assurance	2 511	
Ent. & Rép. – Bâtiment & Terrain	8 000	
Ent. & Rép. – Mach. & Équipement	5 000	
Ent. & Rép. – Ameublement	100	
Propane	3 500	
Pièces & Accessoires	300	
Articles de nettoyages	1 800	
Électricité	6 000	
Total :		33 361

Centre des Loisirs

Rémunération	7 571	
Cotisation de l'employeur	1 070	
Assurance	2 107	
Ent. & Rép. – Bâtiment & Terrain	15 000	
Ent. & Rép. – Véhicules	2 000	
Essence, huile, diesel et graisse	285	
Pièces & Accessoires	2 000	
Électricité	4 000	
Propane	2 000	
Total :		36 033

Parc & Terrain de jeux

Rémunération	5 242	
Cotisation de l'employeur	740	
Frais de transport	500	
Pièces & Accessoires	1 500	
Quote-part	82	
Subvention comité famille	1 000	
Total :		9 064

Autres

Activités familiales	3 150	
Total :		3 150

Bibliothèque

Livres	4 800	
Autres	550	
Ent. & Rép. – Bâtiment & Terrain	100	
Matériaux de construction	100	
Pièces & Accessoires	500	
Fourniture de bureau	500	
Total :		6 550

Culture & Patrimoine

Quote-part – Patrimoine	1 325	
Subvention – autres organismes	2 000	
Total :		3 325

CULTURE & LOISIRS

91 483

FRAIS DE FINANCEMENT

Intérêt sur autres dettes – Égout	129 870	
Intérêts sur PR3	26 995	
Quote-part – Immobilisation	888	
Total :		157 753

FRAIS DE FINANCEMENT

157 753

TOTAL DES DÉPENSES

1 268 723

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

AFFECTATIONS

Affectations (73 647)
Total : (73 647)

AFFECTATIONS (73 647)

CONCILIATIONS À DES FINS FISCALES

Remboursement – Capital – Égout 237 400
Subvention – Gouvernement – Capital (196 637)
Total : 40 763

CONCILIATIONS À DES FINS FISCALES 40 763

EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ

Surplus accumulé affecté – Recyc Québec (4 769)
Surplus acc. Affecté – Égout – Emprunt 20 153
Surplus acc. Affecté – Égout – Opération 2 500
Total : 17 884

EXCÉDENT (SURPLUS) ACCUMULÉ (17 884)

IMMOBILISATIONS

Bâtiment 15 000
Total : 15 000

IMMOBILISATIONS 15 000

TOTAL – REVENUS 1 342 370

TOTAL – DÉPENSES 1 268 723

TOTAL – AFFECTATIONS 73 647

.....

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

2015-12-16-255 ADOPTION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES POUR L'ANNÉE 2016.

Attendu le budget ci-haut mentionné, la municipalité de Val-Alain aura à pourvoir à des dépenses d'un million trois cents quarante-deux mille trois cents soixante-dix dollars (1 342 370 \$)

Attendu que, pour défrayer les dépenses de ladite municipalité, elle devra percevoir :

Des taxes foncières pour un montant de sept cents quatorze mille quatre cents quatre-vingt dix-neuf dollars (714 499 \$);

Une taxe spéciale pour un montant de vingt-quatre mille trois cents vingt-trois dollars (24 323 \$)

Une tarification sur une autre base pour un montant de soixante-neuf mille quatre cents soixante et onze dollars (69 471 \$)

Une tarification fixe pour un montant de quatre-vingt neuf mille neuf cents trente-huit dollars (89 938 \$)

Une tarification fixe pour un montant de vingt-deux mille huit cents soixante-quinze dollars (22 875 \$)

En conséquence, il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption des prévisions budgétaires pour l'année 2016, telles que présentées.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-256 ADOPTION DU TAUX DE TAXATION FONCIÈRE POUR L'ANNÉE 2016.

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers d'imposer une taxe foncière ordinaire de 0.7100 \$ / 100 \$ d'évaluation sur tous les fonds imposables de cette municipalité et d'imposer la taxe en février.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-257 ADOPTION DES TAUX DE TAXATION FIXES POUR LES DÉCHETS

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers d'imposer une taxe spéciale pour la gestion des déchets solides et récupérables dont le taux sera établi comme suit :

- Cent trente-deux dollars (132 \$) par occupant, locataire ou propriétaire selon le nombre de logements possédés, tel que défini au Règlement Soixante-treize Quatre-vingt-un
- Cent trente-deux dollars (132 \$) pour les résidents permanents du Lac Georges
- Deux cent trente-cinq dollars (235 \$) pour les commerces et industries qui n'ont pas de conteneur
- Cent cinquante-cinq dollars (155 \$) la tonne pour les commerces, les industries et le Camping du Lac Georges qui ont un ou des conteneurs
- Soixante-six dollars (66 \$) par propriétaire de chalet au Lac Georges

Adoptée à l'unanimité

.....

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

2015-12-16-258 ADOPTION DES TAUX DE TAXATION POUR L'ASSAINISSEMENT DES EAUX USEES - UNITÉ & ÉVALUATION

Considérant que nous devons imposer une taxe de secteur en immobilisation (1 unité) qui sera de Deux cent quatre-vingt-un dollars et cinquante-six cents (281,56\$);

Considérant que nous devons imposer une taxe de secteur pour opération (1 unité) qui sera de Cent quarante-huit dollars et soixante et un cents (148,61\$);

Considérant que nous devons imposer une taxe à l'ensemble de la municipalité pour l'immobilisation qui sera de 0,018208 \$ / 100 \$ d'évaluation sur tous les fonds imposables de cette municipalité;

Considérant que nous devons imposer une taxe à l'ensemble de la municipalité pour l'opération qui sera de 0,005963 \$ / 100 \$ d'évaluation sur tous les fonds imposables de cette municipalité;

En conséquence, il est proposé par Daniel Giroux et résolu à l'unanimité par les conseillers d'imposer une taxe spéciale pour l'assainissement des eaux usées, selon les règlements 139-2010 et 141-2011, à savoir :

Secteur desservi :	Taxe immobilisation	281.56 \$ (1 unité)
	Taxe opération	148.61 \$ (1 unité)
	Taxe immobilisation	0,018208 \$ / 100 \$ d'évaluation
	Taxe opération	0,005963 \$/ 100 \$ d'évaluation
Secteur non desservi :	Taxe immobilisation	0,018208 \$/ 100 \$ d'évaluation
	Taxe opération	0,005963 \$/ 100 \$ d'évaluation

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-259 ADOPTION DES TAUX DE TAXATION FIXES POUR LES VIDANGES DE FOSSES SEPTIQUES

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers d'imposer une taxe spéciale pour la gestion des vidanges de fosses septiques dont le taux sera établi comme suit :

- Soixante-quinze dollars (75,00 \$) par bâtiment assujetti (résidence), tel que défini au Règlement 155-2015, représentant 1 unité
- Trente-sept dollars et cinquante sous (37,50 \$) par bâtiment assujetti (chalet), tel que défini au Règlement 155-2015, représentant ½ unité

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-260 ADOPTION DU TAUX DES INTÉRÊTS POUR L'ANNÉE 2016.

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers que le taux d'intérêt sur les comptes de taxes non payés trente (30) jours après réception d'un avis à cet effet sera de un et demi pour cent par mois (1.5%) et de dix-huit pour cent (18%) annuellement, plus les frais du deuxième avis et des avis subséquents, s'il y a lieu.

Adoptée à l'unanimité

.....

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

2015-12-16-261 ADOPTION DES IMMOBILISATIONS BUDGÉTAIRES POUR LES ANNÉES 2016 – 2017 – 2018

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers l'adoption des immobilisations pour les années 2016 - 2017 - 2018.

2016 - 5e Rang Est
2017 - 4e Rang Ouest, Route de Val-Alain
2018 - 4^e Rang

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-262 ADOPTION POUR LA PERCEPTION DES TAXES FONCIÈRES EN 6 VERSEMENTS

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers de percevoir les taxes municipales foncières en 6 versements.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-263 ADOPTION POUR LA PERCEPTION DES TAXES POUR L'ASSAINISSEMENT DES EAUX USÉES EN 6 VERSEMENTS

Il est proposé par Daniel Turcotte et résolu à l'unanimité par les conseillers de percevoir les taxes pour l'assainissement des eaux usées en 6 versements.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-264 ADOPTION POUR LA PERCEPTION DES TAXES DE DÉCHETS EN UN SEUL VERSEMENT

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers de percevoir la taxe des déchets en un seul versement.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-265 ADOPTION POUR LA PERCEPTION DE LA TAXATION SUPPLÉMENTAIRE EN 6 VERSEMENTS

Il est proposé par Daniel Giroux et résolu à l'unanimité par les conseillers de percevoir les taxes supplémentaires en 6 versements.

Adoptée à l'unanimité

.....

2015-12-16-266 ADOPTION POUR UN ESCOMPTE DE 2% POUR LE DÉBITEUR QUI ACQUITTERA SON COMPTE DE TAXES MUNICIPALES EN UN SEUL VERSEMENT DANS LES 30 JOURS SUIVANT LA DATE DU COMPTE.

Il est proposé par François Beaulieu et résolu à l'unanimité par les conseillers de donner un escompte de 2% pour le débiteur qui acquittera son compte de taxes municipales en un seul versement dans les 30 jours suivant la date du compte (montant supérieur à 300 \$ par compte de taxes selon Règlement 122-2004, article 2)

Adoptée à l'unanimité

.....

PROCÈS-VERBAL DU CONSEIL MUNICIPAL DE VAL-ALAIN

Comté de Lotbinière

2015-12-16-267

LEVÉE DE LA SÉANCE

Il est proposé par Daniel Roy et résolu à l'unanimité par les conseillers que monsieur le maire lève la séance à 19h55.

Adoptée à l'unanimité

.....

Rénald Grondin, maire

Caroline Fortin, dir. gén./sec. très.

Je, Rénald Grondin, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 141 (2) du Code municipal.